

## PHÂN CÔNG PHỤNG VỤ

### Thứ Bảy ngày 01 tháng 07 năm 2023

Lễ 7:00 tối: **LỄ CN 13 TN**

Bài đọc 1: Chị Trần Kim Anh

Bài đọc 2: Anh Quốc Tín

Lời Nguyện: Chị Phạm Thảo

Giúp Lễ: Erica, Jonas, Lily, Angeline, Kylee, Eva

### Chúa Nhật ngày 02 tháng 07 năm 2023

Lễ 9:30 sáng: **LỄ CN 13 TN**

Bài đọc 1: Chị Kathy Hương

Bài đọc 2: Bà Vũ Nga

Lời Nguyện: Chị Bích Liễu

Giúp Lễ: Williams, Samuel, Joseph, Jennifer, Ngọc Hân

### Thứ Bảy ngày 08 tháng 07 năm 2023

Lễ 7:00 chiều: **LỄ CN 14 TN**

Bài đọc 1: Anh Trung Lê

Bài đọc 2: Anh Phạm Tề

Lời Nguyện: Anh Phạm Hùng

Giúp Lễ: Erica, Jonas, Lily, Tuấn, Titi, Tân

### Chúa Nhật ngày 09 tháng 07 năm 2023

Lễ 9:30 sáng: **LỄ CN 14 TN**

Bài đọc 1: GDTHĐC

Bài đọc 2: GDTHĐC

Lời Nguyện: GDTHĐC

Giúp Lễ: Casey, Leo, Andreas, Anderson, Winston, Anna

### Thứ Bảy ngày 15 tháng 07 năm 2023

Lễ 7:00 chiều: **LỄ CN 15 TN**

Bài Đọc 1: Chị Mai Linh

Bài Đọc 2: Anh Trương Quân

Lời Nguyện: Anh Quốc Tín

Giúp Lễ: Erica, Jonas, Tuấn, Lily, Titi

### Chúa Nhật ngày 16 tháng 07 năm 2023

Lễ 9:30 sáng: **LỄ CN 15 TN**

Bài đọc 1: Bà Ngô Trinh

Bài đọc 2: Anh Nguyễn Thanh Bình

Lời nguyện: Bà Bùi T. Triều

Giúp Lễ: Williams, Samuel, Minh, Xuân, Catherlyn

### Thứ Bảy ngày 22 tháng 07 năm 2023

Lễ 7:00 tối: **LỄ CN 16 TN**

Bài đọc 1: Chị Thanh Hương

Bài đọc 2: Ô. Trương Ngọc Thạch

Lời nguyện: Anh Trung Lê

Giúp Lễ: Erica, Jonas, Lily, Jenna, Aidan

### Chúa Nhật ngày 23 tháng 07 năm 2023

Lễ 9:30 sáng: **LỄ CN 16 TN**

Bài đọc 1: Chị Mai Linh

Bài đọc 2: Anh Nguyễn Thanh Bình

Lời nguyện: Chị Kim Oanh

Giúp Lễ: Casey, Leo, Mathew, Williams, Thịnh, Kaylee, Nhiên

Thứ Bảy ngày 29 tháng 07 năm 2023

Lễ 7:00 tối: **LỄ CN 17 TN**

Bài đọc 1: Chị Phạm Thảo

Bài đọc 2: Anh Phạm Hùng

Lời nguyện: Chị Kim Anh

Giúp Lễ:

Chúa Nhật ngày 30 tháng 07 năm 2023

Lễ 9:30 sáng: **LỄ CN 17 TN**

Bài đọc 1: Chị Bích Liễu

Bài đọc 2: Chị Kim Oanh

Lời nguyện: Chị Thanh Hương

Giúp Lễ:

Hàng tháng nếu phụ huynh nào muốn con mình đọc sách Thánh bằng tiếng Việt, thì xin liên lạc với chị Michelle (Thư) Nguyễn (951) 335-6925

# BẢN TIN

Số 296 - Tháng 07- 2023

## Đền Thánh Đức Mẹ Dâng Con - Shrine of Presentation

Cộng Đoàn Mẹ Dâng Con, Corona, CA - Giáo Xứ Thánh Maria Madalena

1775 S. Main St.; Corona, CA 92882 - Đt. 951-737-4125 - [www.medangcon.net](http://www.medangcon.net)

### GIỜ THÁNH LỄ

Ngày thường, từ Thứ Hai tới Thứ Bảy

7:00 sáng Thánh Lễ  
Sau Lễ, Lăn Hạt & Châu Thánh Thể

### Thứ Sáu đầu tháng

7:00 chiều Châu Thánh Thể  
7:30 Thánh Lễ

### Lễ Chúa Nhật

Thứ Bảy 7:00 chiều  
Chúa Nhật 9:30 sáng

### BÍ TÍCH

**Rửa Tội:** Chúa Nhật đầu tháng, sau lễ 9:30 sáng  
Xin lấy đơn và nộp lại văn phòng Đền  
Thánh hai tuần trước ngày rửa tội

**Giải Tội:** 30 phút trước lễ chiều Thứ Bảy và  
sáng Chúa Nhật

**Hôn Phôi:** Xin liên lạc với Cha Giám Đốc Luận sáu  
tháng trước ngày cưới.

**Xức Dầu:** Xin liên lạc với Cha Phó Vi

### DIỆN THOẠI LIÊN LẠC

Lm. Gioan B. Đinh Viết Luận, CRM	417-483-1673
Lm. Phillip Lâm Sơn Bá Trọng, CRM	215-316-0808
Lm. Grêgôriô, Trần Vi, CRM	510-681-5432
Ông Nguyễn, CT. Hội Đồng Mục Vụ	951-729-9025
Ông Nguyễn Liêm, T. Ban Phụng Vụ	951-338-0575
Anh Thanh Bình, Trường Đoàn LMTT	951-496-7341
Chị Phạm Thảo, Trưởng Hội CBMCG	951-893-7542
Cha Vi /Anh Truyền, Giáo Lý-Việt Ngữ	951-847-2680
Võ Nick, Đoàn Trường TNTT	951-500-9817

### TRƯỜNG KHU

Ô. Nguyễn Hùng Chiến - Khu Fatima	951-786-8323
Ô. Nguyễn Đức Minh - Khu Lavang	909-534-3960
Ô. Nguyễn Gia Hiếu - Khu Thánh Gia	714-902-5580
A. Nguyễn Duy Đăng - Khu Lộ Đức	951-218-1609



### Tháng Bảy Mùa Hè Rực Rỡ

Anh chị em thân mến,

Trong những ngày Mùa hè chúng ta có những giây phút nghỉ ngơi, an bình, thư thái, bù lại những ngày trong năm vất vả. Tôi xin tặng quý ông bà anh chị em một câu chuyện.

### TÔ CHÁO ĐÁNG NHỚ

Trong một nhà hàng buffet, một người phụ nữ khá lớn tuổi đến quầy thức ăn bà múc một muôi cháo lớn đầy tô, xếp vào khay. Sau khi trả tiền, bà đem khay tiến về chiếc bàn nhỏ. Đặt chiếc bốp ở chiếc ghế cạnh bên, bà ngồi xuống mãn nguyện, chuẩn bị thưởng thức món cháo nóng thơm ngon nghi ngút khói. Chợt nhận ra mình đã quên không lấy muống, bà đứng lên và đến quầy để lấy muống.

Quay trở lại chỗ cũ, bà ngạc nhiên khi nhìn thấy một người trẻ da đen đang ngồi ăn ngon lành chén cháo của bà.

Người phụ nữ lúng túng, và vô cùng bất mãn. Bà có thể bỏ qua cho hành động bỉ ổi này được không? Không. Bà phải cho hắn biết đó là tô cháo của bà. Ngồi xuống chiếc ghế bên cạnh, bà phụ nữ

--> Tiếp theo trang



-->Tiếp theo trang 1

cho chiếc muỗng vào tô cháo và múc ăn. Bà cầm cúi ăn. Bên cạnh, chàng trai da đen vẫn tiếp tục ăn, miệng mỉm cười thanh thản.

Bà múc một muỗng, chàng trai cũng múc một muỗng. Người phụ nữ nghĩ: “Đồ vô liêm sỉ! Đồ tro trên. Đừng tưởng không ai dám làm gì. Bà phải ăn thua đủ với mi”.

Cứ thế. Bà múc một muỗng, chàng trai cũng không kém cạnh gì.

Họ cứ tiếp tục cho đến khi chỉ còn lại lớp cháo mỏng ở đáy tô. Người phụ nữ nghĩ: “Tôi đang đợi anh kết thúc thế nào với thìa cháo cuối cùng đây!”.

Nhưng chàng trai đã để lại thìa cháo cuối cùng cho bà. Anh ta đứng lên và chào bà cách lễ phép rồi bước đi. Người phụ nữ hết chịu nổi thái độ đó. Bà nhìn xuống ghế. Trời, cái bốp của bà cũng không cánh mà bay. “Một tên cướp. Quả là một tên cướp táo tợn!”.

Thất vọng, giận dữ, khuôn mặt bà đỏ bừng bừng, bà nóng nảy nhìn theo, nhưng chàng trai ấy đã biến mất, không để lại dấu vết nào.

Bà không buông tha, ánh mắt bà tiếp tục tìm kiếm và...kìa, là chưa? Cái bốp của bà đang nằm trên chiếc ghế ở bàn bên cạnh. Trên bàn có một cái khay, một tô cháo nguội lạnh và không có chiếc muỗng nào.

Một nỗi xấu hổ trào dâng trong lòng. Chỉ đến lúc này bà mới hiểu rằng bà đã ngồi lộn bàn. Rằng bà là kẻ táo tợn đã xục muỗng vào tô cháo của người khác. Thế mà chàng trai không hề tỏ vẻ khó chịu, căng thẳng hay chế nhạo bà. Bà đã khó chịu với chính mình, và thậm chí xin lỗi.

### Sứ điệp cho chúng ta

Biết bao lần trong cuộc đời ta đã ăn nhầm chén cháo của người khác mà không hay biết? Biết bao lần trong ngày ta đánh cắp thời gian, tình thương, niềm hứng khởi, sự quan tâm của người khác? Vì thế, hãy học cho mình bài học của nhân ái, của biết ơn, thông cảm và sẵn sàng chia sẻ.

Lm. Gioan B. Đình Viết Luận, CRM

## Lễ Trong Tháng 07, 2023

<b>CN</b>	<b>02-07</b>	<b>CN 13 TN</b>
Th Hai	03-07	Lễ Th. Toma tông đồ
Th Ba	04-07	Lễ Th. Elizabeth Bồ Đào
Th Tư	05-07	Lễ Th. Anton Dacaria, LM
Th Năm	06-07	Lễ Th. Maria Goretti, Tn.Tđ.
Th Sáu	07-07	Thứ Sáu đầu tháng, KTTC
Th Bảy	08-07	Thứ Bảy đầu tháng, KTTĐM

<b>CN</b>	<b>09-07</b>	<b>CN 14 TN</b>
Thứ Ba	11-07	Lễ Th. Benedicto, viện phụ
Thứ Năm	13-07	Lễ Th. Henrico
Thứ Sáu	14-07	Lễ Th. Kateri Tekawitha, Tn
Thứ Bảy	15-07	Lễ Th. Boonaventura, GmTs

<b>CN</b>	<b>16-07</b>	<b>CN 15 TN</b>
Thứ Năm	21-07	Lễ Th. Lorenzo Br., LM
Thứ Bảy	22-07	Kính Th. Luy Gonzaga, Ts

<b>CN</b>	<b>23-07</b>	<b>CN 16 TN</b>
Thứ Ba	25-07	Lễ Th. Giacobe tông đồ
Thứ Tư	26-07	Lễ Th. Gioan Kim và Thánh Anna
Thứ Bảy	29-07	Lễ Th. Matta, Maria, Lazaro

<b>CN</b>	<b>30-07</b>	<b>CN 17 TN</b>
Thứ Hai	31-07	Lễ Th. Inhaxio Loyola, Lm

### Lớp Giáo Lý Tân Tòng

Cộng Đoàn sẽ mở một lớp Giáo Lý Tân Tòng theo thông lệ hằng năm. Lớp học khai giảng đầu tháng 10 và kết thúc giữa tháng 3.

Xin liên lạc Cha Giáo Đốc Luận.

## Sinh Hoạt Cộng Đoàn Tháng Bảy

### Xe Bus đi ngày Thánh Mẫu Missouri

#### Từ thứ hai ngày 31 tháng 7 đến thứ hai ngày 06 tháng 8, 2023

Quý ông bà anh chị em muốn đi hành hương Ngày Thánh Mẫu thứ 44 tại Carthage, MO năm nay. Xin liên lạc với anh **Truyền Lê Đ.T. 951-847-2680**.

Chương trình Ngày Thánh Mẫu nay nay rất là Đặc Biệt. Xin kính mời!

Ngày 7/7/2023

Thứ Sáu đầu tháng

7:30 PM Thánh Lễ

Ngày 30/7/2023

Xe Truck đi Missouri

Ngày 31/7/2023

Xe Bus đi Missouri



### Khóa Thường Huấn Gia Đình Tận Hiến Đồng Công

Ngày 06-09/7/2023



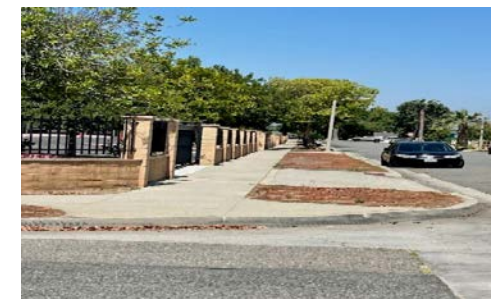
Xin Lưu Ý: **LANDSCAPE**

Sửa sang lại bên ngoài hàng rào chung quanh Đền Thánh.

Theo yêu cầu của City of Corona cho hợp với Code của City vì hàng năm có diễu hành (parade) ở dọc đường Main St. Vì ngày July 4<sup>th</sup> nên chúng ta đã có hãng Blue Grass đã bắt đầu thực hiện vào ngày 23 tháng 6 vừa qua và còn tiếp tục cho tới khi hoàn thành. Giá tổng cộng ước lượng là **\$15,750.00**.

Xin quý ông bà anh chị em giúp một tay.

Cám ơn quý ông bà anh chị em.



+TNTT Registration: Scan the QR code with your smart phone to be directed to our online registration form.

Xin quý vị mở camera trong phone và nhấn vào “Forms. Gle” để ghi danh.



### Phân Công Thu Dọn Đền Thánh và Hội Trường - Các Chúa Nhật

02-07-23	Khu Fatima	Ông Nguyễn Hùng Chiến	951-786-8323
09-07-23	Gia Đình THĐC	Chị Ngô Bích Thủy	909-576-4510
16-07-23	Đoàn LM TT	Anh Nguyễn Thanh Bình	951-496-7341
23-07-23	Khu Thánh Gia	Anh Nguyễn Gia Hiếu	714-902-5580
30-07-23	Khu Lộ Đức	Anh Nguyễn Đăng	951-218-1606